



E8 (NAD)

Manual de uso



Para su seguridad: lea cuidadosamente y comprenda el manual antes de usar la máquina.

en

es

fr

Su E8

1	ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD IMPORTANTES (para EE.UU.)	38
	Por su seguridad (para Canadá)	41
2	Elementos de control	44
3	Preparación y puesta en funcionamiento	46
	Instalar la máquina	46
	Llenar el recipiente de café en grano	46
	Determinar la dureza del agua	46
	Primera puesta en funcionamiento	47
	Manejar su E8: el JURA Cockpit	48
	Conectar la leche	48
	Conexión de la máquina con J.O.E.® - su aplicación de JURA	48
	Coffee Timer	49
4	Preparación	49
	Información básica sobre la preparación	50
	Los mundos de placer de su E8	50
	Espresso y café	50
	Flat White (el mundo de placer «Sweet Foam»)	50
	Latte Macchiato, Cappuccino y otras especialidades de café con leche	51
	Americano y Lungo	52
	Espresso Doppio	52
	Café molido	52
	Agua caliente	53
	Ajustar el mecanismo de molienda	53
	Adaptar los ajustes del producto	53
5	Funcionamiento diario	54
	Conectar y desconectar la máquina	54
	Llenar el depósito de agua	54
	Medidas de conservación	55
6	Ajustes de la máquina	56
7	Conservación	57
	Enjuagar la máquina	57
	Enjuagar el sistema de leche	58
	Limpiar el sistema de leche	58
	Desmontar y enjuagar el vaporizador de espuma fina	59
	Colocar/cambiar el filtro	60
	Limpiar la máquina	61
	Descalcificar la máquina	62
	Descalcificar el depósito de agua	63
	Limpiar el recipiente de café en grano	64

8	Mensajes en el visualizador	64
9	Eliminación de anomalías	65
10	Transporte y eliminación respetuosa con el medioambiente	66
	Transporte / Vaciar el sistema	66
	Eliminación	66
11	Datos técnicos	67
12	Índice alfabético	68
13	Contactos JURA / Advertencias legales	70

1 ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD IMPORTANTES (para EE.UU.)

Tenga en cuenta el manual de uso

La no observancia del manual de uso puede provocar lesiones de seguridad están marcadas de la siguiente manera:



Símbolo de alerta de seguridad usado para advertirle sobre posibles riesgos de lesiones personales. Tenga en cuenta todos los mensajes de seguridad que acompañan a este símbolo para evitar posibles daños o incluso la muerte.

⚠ PELIGRO

PELIGRO señala una situación de riesgo que, si no se subsana, causa la muerte o daños personales graves.

⚠ ADVERTENCIA

ADVERTENCIA señala una situación de riesgo que, si no se subsana, puede causar la muerte o daños personales graves.

⚠ ATENCIÓN

ATENCIÓN, utilizado en conjunto con el símbolo de alerta de seguridad indica una situación de riesgo que, si no se subsana, puede causar daños de moderados a leves.

AVISO

AVISO se utiliza para indicar prácticas que no provoquen daños personales.

Respete las medidas básicas de seguridad

Al usar electrodomésticos deben respetarse siempre las medidas básicas de seguridad con el fin de reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica y/o lesiones personales, además han de considerarse las siguientes medidas:

- Lea todas las instrucciones.
- No toque las superficies calientes. Utilice los asas o tiradores.

- Con el fin de protegerse contra incendios, descargas eléctricas y lesiones personales, no sumerja el cable, los conectores o el cuerpo de la máquina en agua u otro líquido.
- El uso de cualquier máquina por niños, o cerca de ellos, conlleva la necesidad de una supervisión atenta de los mismos.
- Desenchufe la máquina cuando no se esté utilizando y antes de proceder con su limpieza. Espere a que la máquina se enfríe antes de montar o desmontar piezas, así como antes de proceder con su limpieza.
- No utilice la máquina con un cable o enchufe deteriorado, después de un mal funcionamiento de la máquina, o si ha resultado dañada de cualquier forma. Para efectuar trabajos de inspección, reparación o ajuste, deberá devolver la máquina al centro de servicio técnico más cercano.
- El uso de accesorios no recomendados por el fabricante de la máquina puede provocar incendios, descargas eléctricas o lesiones personales.
- No use la máquina al aire libre.
- No deje el cable de alimentación colgando por el borde de una mesa o un mostrador y evite que entre en contacto con superficies calientes.
- No coloque la máquina sobre o cerca de un quemador de gas o eléctrico caliente, ni dentro de un horno caliente.
- Para desconectar la máquina, ponga todos los controles en «OFF» y desconecte la clavija de la caja de enchufe encastrada.
- No utilice la máquina para otro uso que no sea el previsto.
- Tenga especial precaución al manipular vapor, agua o café caliente.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES.
Transfíeralas a cualquier usuario futuro.

Uso previsto

La máquina ha sido concebida exclusivamente para uso doméstico. Conforme a lo indicado en estas instrucciones, únicamente deberá usarse para la preparación del café y para calentar leche y agua. Cualquier otra utilización fuera de lo indicado será considerado un uso incorrecto. JURA Elektroapparate AG no puede aceptar responsabilidad alguna por las consecuencias derivadas de un uso incorrecto de la máquina.

Personas, niños inclusive, que

- no posean las capacidades físicas, sensoriales o mentales suficientes como para hacer uso de la máquina de un modo seguro o
- son inexpertos o no tienen los conocimientos suficientes en relación con el uso seguro de la máquina,

deben usar la máquina bajo la supervisión de una persona responsable o deben recibir instrucciones relativas al uso correcto de la máquina.

Instrucciones especiales para la colocación del cable de alimentación

- Se suministra un cable de alimentación corto para reducir el riesgo de enredos o tropiezos con un cable largo.
- El cable debe colocarse de manera que no quede tendido por encima de un mostrador o una mesa, lugares fácilmente accesibles para los niños, ni cause tropiezos.
- Esta máquina tiene una clavija con conexión a tierra de 3 pines.
- No altere el cable de ninguna manera.

NO use cables de extensión.

En caso de que el usuario utilice un cable de extensión,

- los datos eléctricos indicados en el cable de extensión deberían al menos coincidir con los datos eléctricos de la máquina y
- si la máquina es del tipo con conexión a tierra, el cable de extensión debería ser un

cable con conexión a tierra de 3 conductores y

- el cable más largo debe colocarse de manera que no quede tendido por encima de un mostrador o una mesa, lugares fácilmente accesibles para los niños, ni cause tropiezos.



⚠ ADVERTENCIA

Para reducir el riesgo de incendio o de descarga eléctrica, NO retire ninguna tapa de servicio. NO altere la máquina de ninguna otra manera a la descrita en estas instrucciones. NO contiene piezas factibles de ser reparadas por los usuarios. Las reparaciones DEBEN efectuarlas exclusivamente personas autorizadas.

En caso de presencia de daños, por ejemplo si se percibe un olor a quemado, desenchufe inmediatamente la máquina y póngase en contacto con el servicio técnico de atención al cliente de JURA.

⚠ ATENCIÓN

Esta máquina ha sido concebida para uso doméstico. Todo servicio que no sea la limpieza y el mantenimiento, debe realizarlo un representante del servicio técnico autorizado:

- No sumerja la base en agua ni intente desarmar la máquina.
- No introduzca la máquina o alguna de sus componentes en el lavavajillas.
- Compruebe el voltaje para asegurar que el voltaje indicado en la placa de características técnicas coincide con el suyo. La placa de características técnicas va fijada en la parte inferior de la máquina.
- Nunca use agua templada o caliente para llenar el depósito de agua. Use exclusivamente agua fría.
- Durante el funcionamiento de la máquina, mantenga las manos y el cable fuera alejados de todas las piezas calientes.

Se corre el riesgo de sufrir escaldaduras o quemaduras por tocar los tubos.

- Mantenga a los niños alejados.
- No toque ninguna pieza caliente. Utilice los asas o tiradores suministrados.

AVISO

- Nunca realice limpiezas con polvos para fregar ni con objetos duros.
- Asegure que las ranuras de ventilación no estén cubiertas.



- Nunca saque la bandeja recogegotas durante el proceso de preparación. Saque la bandeja recogegotas únicamente cuando el visualizador lo indique o cuando la máquina esté lista para funcionar.

JAMÁS HAGA LO SIGUIENTE

(o perderá la protección de su garantía):

- Nunca llene el recipiente de café en grano o el embudo para café molido (embudo de llenado para café molido) con café instantáneo, mezclas de chocolate, etc. Puede afectar al correcto funcionamiento de la cámara de infusión.
- Nunca llene el recipiente de café en grano con granos de café con un tratamiento adicional de azúcar. En caso de duda, póngase en contacto con su tienda especializada.
- Nunca llene con otras cosas que no sean café en grano el recipiente de café en grano (ni chocolate, ni arroz, ni nueces, ni especias, sólo café en grano tostado).

- Nunca llene el recipiente de café en grano con café en grano congelado. Si guarda el café en grano dentro del frigorífico, déjelo descongelar unas 3 ó 4 horas antes de introducirlo en el recipiente de café en grano.
- Rellene siempre el depósito de agua con agua dulce, limpia y fría, excepto durante el procedimiento de descalcificación.
- Nunca use agua mineral o carbonatada. Puede usar agua corriente, embotellada, de manantial y agua obtenida por ósmosis inversa.
- Nunca dé a la máquina un uso diferente al descrito en estas instrucciones. En caso de duda, póngase en contacto con su tienda especializada.

Por su seguridad (para Canadá)

Tenga en cuenta el manual de uso

Lea y respete completamente el presente manual de uso antes de usar la máquina. Guarde el presente manual de uso junto a la máquina y entréguelo a usuarios posteriores.

La no observancia del manual de uso puede provocar lesiones o daños materiales graves. Por ello, las indicaciones de seguridad están marcadas de la siguiente manera:

ADVERTENCIA

Marca situaciones que pueden provocar lesiones graves o poner en riesgo la vida de las personas.

ATENCIÓN

Marca situaciones que pueden provocar lesiones leves.

ATENCIÓN

Marca situaciones que pueden provocar daños materiales.

Utilización conforme a lo previsto

La máquina está concebida para el uso doméstico. La máquina está prevista exclusivamente para preparar café y para calentar leche. Cualquier otra aplicación se considerará no conforme a lo previsto.

Limitación del círculo de usuarios

Las personas, incluyendo a los niños, que por sus

- capacidades físicas, sensoriales o mentales, o por su
- falta de experiencia o conocimientos

no sean capaces de utilizar la máquina de forma segura, no deberán hacer uso de la misma sin la debida supervisión o instrucción por parte de una persona responsable.

Al emplear un cartucho de filtro CLEARYL Smart+ o un JURA Wi-Fi Connect se establecen conexiones de radiofrecuencia. Para datos concretos sobre la banda de frecuencia empleada y la potencia máxima de emisión, consulte el capítulo «Datos técnicos».

Uso por parte de los niños

Los niños deben ser capaces de reconocer y comprender los posibles peligros derivados de un manejo incorrecto.

- Mantener a los **niños menores de 8 años** lejos de la máquina o supervisarlos constantemente.
- **Los niños a partir de 8 años** en adelante pueden utilizar la máquina sin supervisión, siempre y cuando se les haya explicado debidamente cómo utilizarla con seguridad.

- Los niños no deben realizar trabajos de limpieza o mantenimiento sin la supervisión de una persona responsable.
- No permitir a los niños jugar con la máquina.

Protocolo de actuación en caso de daños

No use máquinas o cables de alimentación con daños. Hay riesgo de descarga eléctrica que podría provocar la muerte.

- En caso de síntomas de daños, desconecte la máquina de la red. Para ello, desconecte la E8 con el botón de mando marcha/parada . Ya puede retirar el enchufe de alimentación de la toma de corriente.
- Sustituya cualquier **cable de alimentación enchufable** dañado por un cable de alimentación original de JURA. Los cables de red no adecuados pueden provocar más daños.
- Únicamente encargue las **reparaciones en la máquina y los cables de alimentación conectados de forma fija** a los departamentos de servicio técnico autorizados por JURA. Las reparaciones inadecuadas pueden provocar más daños.

Prevención de daños

Así puede prevenir daños en la máquina y el cable de alimentación:

- No emplee la E8 y el cable de alimentación cerca de superficies calientes.
- No roce el cable de alimentación contra bordes afilados, no lo deje atrapado.
- No deje nunca el cable de alimentación suelto y colgando. Puede tropezarse con él o resultar dañado el cable de alimentación.
- Proteja la E8 ante las influencias climatológicas y la radiación solar directa.
- Únicamente conecte la E8 al voltaje de alimentación indicado en la placa de características técnicas. La placa de características técnicas va fijada en la parte inferior.
- Conecte la E8 directamente en un enchufe doméstico. Existe peligro de sobrecalentamiento si se utilizan enchufes múltiples o prolongadores.
- Evite el uso de detergentes alcalinos o alcohólicos y únicamente emplee detergentes poco agresivos y un paño suave.

- No utilice café en grano tratado con aditivos o caramelizado (café torrefacto).
- Llene el depósito de agua exclusivamente con agua dulce y fría sin gas.
- Desconecte la máquina con el botón de mando marcha/parada  y quite el enchufe de red de la toma de corriente si va a ausentarse durante un largo periodo de tiempo;
- Utilice exclusivamente productos de conservación originales de JURA. Los productos que no hayan sido expresamente recomendados por JURA pueden dañar su E8.

Peligro de descarga eléctrica

El agua es un conductor de corriente. Nunca mezcle agua y electricidad.

- Nunca toque el enchufe de alimentación con las manos húmedas.
- No sumerja la E8 ni el cable de alimentación en agua.
- No coloque la E8 ni sus componentes en el lavavajillas.
- Desconecte su E8 antes de los procesos de limpieza con el botón de mando marcha/parada . Limpie la E8 siempre

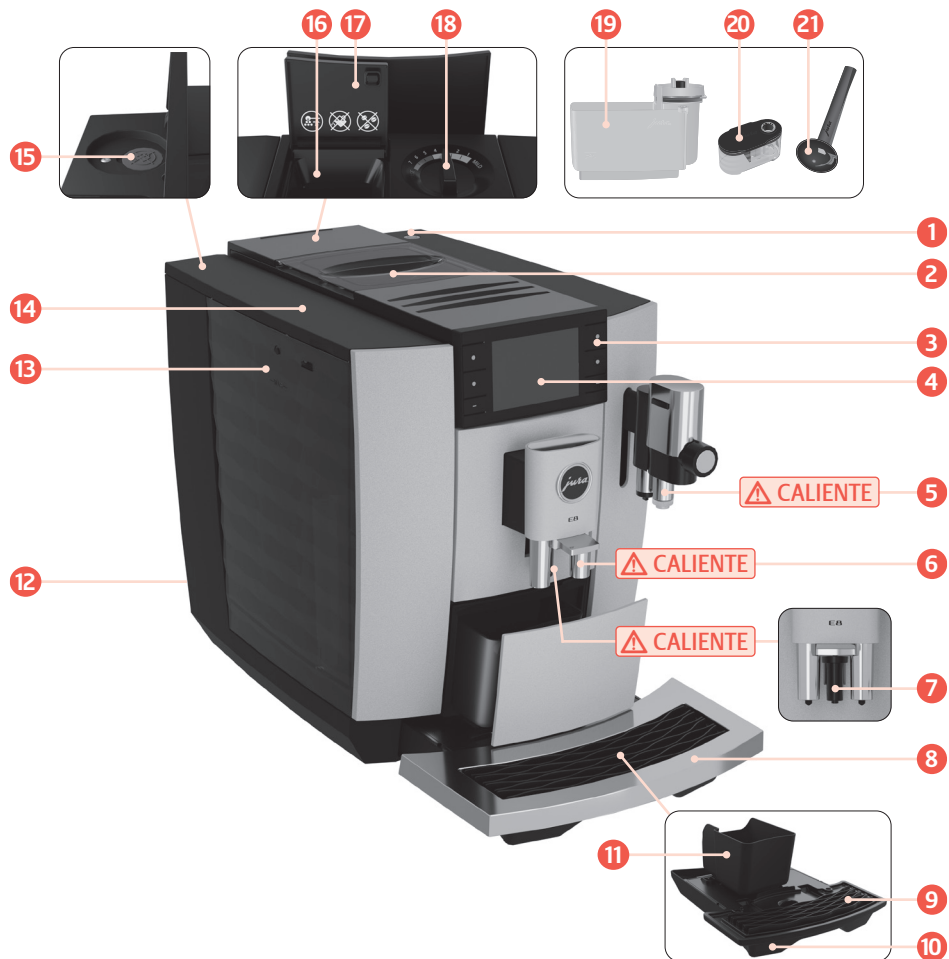
con un paño húmedo, nunca mojado, y protéjala de salpicaduras de agua continuadas. La E8 no debe limpiarse con un chorro de agua.

- La E8 no debe colocarse sobre una superficie en la que se pueda utilizar un chorro de agua.

Peligro de quemaduras, escaldaduras y de lesiones

- No toque las salidas durante el funcionamiento. Utilice las asas previstas.
- De forma opcional, su E8 se puede controlar de manera remota mediante terminales móviles. Asegúrese de que durante la preparación de un producto o la ejecución de un programa de conservación no surjan riesgos para terceros, por ejemplo, por entrar en contacto con las salidas.
- Asegúrese de que el vaporizador de espuma fina está montado correctamente y limpio. Si no es el caso, puede desmontar el vaporizador de espuma fina o partes de este.

2 Elementos de control



- 1 Botón de mando marcha/parada 
- 2 Recipiente de café en grano con tapa de protección de aroma
- 3 Botones variables (la función de los botones depende de cada indicación del visualizador)
- 4 Visualizador
- 5 Sistema de leche con vaporizador de espuma fina
- 6 Salida de café ajustable en altura
- 7 Vaporizador de agua caliente
- 8 Plataforma para tazas con protección
- 9 Pieza insertable para la bandeja recoge gotas
- 10 Bandeja recoge gotas
- 11 Depósito de borra
- 12 Cable de alimentación (conexión fija o enchufable) (parte posterior de la máquina)
- 13 Depósito de agua
- 14 Tapa del depósito de agua
- 15 Interfaz de servicio para JURA Wi-Fi Connect disponible opcionalmente
- 16 Embudo de llenado para café molido (extraíble)
- 17 Tapa
- 18 Selector giratorio para ajuste del grado de molido
- 19 Recipiente para la limpieza del sistema de leche
- 20 Accesorio para el sirope
- 21 Cuchara dosificadora para café molido

3 Preparación y puesta en funcionamiento

Instalar la máquina

- Seleccione el lugar de su E8 de tal modo que esté protegida contra un sobrecalentamiento. Preste atención a que no se tapen las rendijas de ventilación.



- Coloque la E8 sobre una superficie horizontal y resistente al agua.

Llenar el recipiente de café en grano

La tapa de protección de aroma del recipiente de café en grano conserva el aroma de su café en grano durante más tiempo.

AVISO

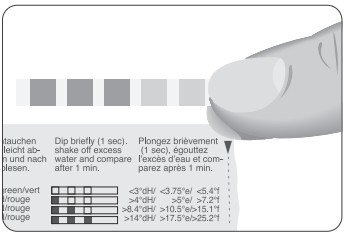
El café en grano tratado con aditivos (por ejemplo azúcar en el caso del café torrefacto), el café premolido y el café liofilizado dañan el mecanismo de molienda.

- Llene el recipiente de café en grano exclusivamente con café en grano tostado.
- Retire la tapa de protección de aroma.
- Rellene el recipiente con café en grano y cierre la tapa de protección de aroma.

Determinar la dureza del agua

Debe ajustar la dureza del agua durante la primera puesta en funcionamiento. Si conoce la dureza del agua que está empleando, continúe directamente con el siguiente apartado. Si no conoce la dureza del agua, la puede determinar antes de seguir:

- Sujete la tira reactiva Aquadur® suministrada bajo el agua corriente durante 1 segundo. Sacuda el agua.
- Espere aprox. 1 minuto.
- Lea el grado de dureza del agua según la coloración de la tira reactiva Aquadur® con ayuda de la descripción que aparece en el embalaje.



Nivel	Visualizar grado alemán (°dH)	Grados de dureza generales (°dGH)	Partes por millón (ppm)	Tira indicadora número de campos «rojizos»
Inactivo	–	–	–	–
Agua muy blanda	<3	<3	< 53.4	None
Agua blanda	> 4	> 4	> 71	1
Agua dura	> 8.4	> 8.4	> 150	2
Agua muy dura	> 14	> 14	> 250	3

Primera puesta en funcionamiento

ADVERTENCIA

Peligro de muerte por descarga eléctrica en caso de funcionamiento con un cable de alimentación defectuoso.

- ▶ No ponga nunca la máquina en funcionamiento si presenta daños o si el cable de alimentación está deteriorado.

AVISO

La leche, el agua gasificada y otros líquidos pueden dañar el depósito de agua o la máquina.

- ▶ Llene el depósito de agua exclusivamente con agua dulce y fría.

Condición previa: el recipiente de café en grano está lleno.

- ▶ En el caso de máquinas con cable de alimentación **enchufable**: Conecte el cable de alimentación con la máquina.
- ▶ Inserte el enchufe de alimentación en una toma de corriente.
- ▶ Pulse el botón de mando marcha/parada  para conectar la E8.
- ▶ «Choose language»
- ▶ Pulse el botón > o < hasta que se indique el idioma deseado, p. ej. «Español».
- ▶ Pulse el botón «Guardar».
- ▶ «Dureza del agua»

i En el apartado anterior se explica cómo determinar la dureza del agua.

- ▶ Pulse el botón > o < para modificar el ajuste de la dureza del agua.
- ▶ Pulse el botón «Guardar».
- ▶ «Colocar el filtro»

- ▶ Coloque un recipiente debajo del vaporizador de agua caliente.



- ▶ Retire el depósito de agua y enjuáguelo con agua fría.
- ▶ Coloque la prolongación para el cartucho de filtro suministrada en la parte superior del cartucho de filtro CLEARYL Smart+.



- ▶ Coloque el cartucho de filtro y la prolongación en el depósito de agua.
- ▶ Gire el cartucho de filtro en sentido a las agujas del reloj hasta que encaje de manera audible.



- ▶ Llene el depósito de agua con agua dulce y fría, y vuelva a colocarlo.

i La máquina detecta automáticamente que acaba de colocar el cartucho de filtro.

en

es

fr

3 Preparación y puesta en funcionamiento

«El filtro se enjuaga», el agua fluye directamente hacia la bandeja recogegotas.

«El sistema se llena», sale agua por el vaporizador de agua caliente.

Aparecerá un código QR.

i Puede encontrar mucha más información sobre su E8 en Internet.

- Coloque un recipiente debajo de la salida de café y otro debajo del vaporizador de espuma fina.



- Pulse el botón «Más».

«La máquina se calienta», «La máquina se enjuaga», «Sistema de leche se aclara»

Se indica la pantalla de inicio. Ahora su E8 está lista para funcionar.

Manejar su E8: el JURA Cockpit

Con el **JURA Cockpit** podrá manejar su E8. Pulse el botón  durante **aproximadamente 2 segundos** para acceder a JURA Cockpit.

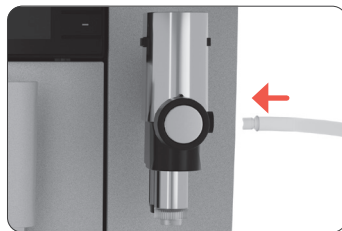


Símbolo	Significado
	Área «Conservación»
	Área «Ajuste de la máquina»
	Modo filtro

Conectar la leche

Su E8 permite obtener una espuma de leche cremosa de burbujas muy finas y con una consistencia perfecta. El criterio principal para espumar la leche es una temperatura de la leche de 39–46 °F (4–8 °C). Por este motivo, recomendamos el uso de un refrigerador de leche o un recipiente de leche.

- Retire la tapa protectora del vaporizador de espuma fina.
- Acople el tubo de leche al vaporizador de espuma fina.



i El sistema de leche de su E8 está equipado con la pieza de conexión **HP3** y la salida de leche intercambiable **CX3**.

- Conecte el otro extremo del tubo de leche a un recipiente o refrigerador de leche.

Conexión de la máquina con J.O.E.® - su aplicación de JURA

La E8 se puede conectar con J.O.E.®, su aplicación de JURA.



Condición previa: J.O.E.® está instalada en su terminal móvil y ha iniciado sesión con su red doméstica. La aplicación JURA Wi-Fi Connect

disponible opcionalmente está instalada en la interfaz de servicio de su E8. (La E8 debe desconectarse y volverse a conectar después de instalar JURA Wi-Fi Connect).

- ▶ Pulse el botón  durante **aproximadamente 2 segundos** para acceder a JURA Cockpit.
- ▶ Pulse el botón .
- ▶ Pulse varias veces el botón  hasta que se indique la opción del programa «Conectar con J.O.E.».
- ▶ Pulse el botón «Conectar con J.O.E.».
- ▶ Pulse el botón «Conectar» y siga las instrucciones que aparecen en el visualizador y en J.O.E.®.

Coffee Timer

En combinación con la aplicación JURA J.O.E.®, el Coffee Timer le ofrece su café preferido en el momento justo. La preparación puede programarse con hasta 16 horas de antelación.

Tenga en cuenta las siguientes instrucciones cuando utilice el Coffee Timer:

- La E8 inicia **automáticamente** la preparación a la hora programada. Asegúrese de que no hay personas ni animales en inmediata proximidad a las salidas en ese momento. Existe peligro de escaldadura.
- Asegúrese de que la E8 esté debidamente preparada (depósito de agua y recipiente de café en grano) y de que todas las piezas estén correctamente montadas.
- Coloque el vaso o la taza debajo de la salida correcta.
- Durante la preparación una especialidad de café con **leche**:
 - Asegúrese de que el tubo de leche está correctamente conectado.
 - Utilice un refrigerador de leche (por ejemplo, JURA Cool Control) y compruebe si hay suficiente leche en el refrigerador de leche.

- No deje la leche en un recipiente para la limpieza del sistema de leche sin refrigerar durante mucho tiempo. La leche sin refrigerar puede estropearse rápidamente.

4 Preparación

ADVERTENCIA

Tanto el café como el vapor y el agua calientes pueden provocar escaldaduras. La escaldadura es una quemadura muy seria.

- ▶ Tenga mucho cuidado al manipular líquidos o vapor calientes.
- ▶ Deje enfriar los líquidos antes de beber.
- ▶ En caso de sufrir una escaldadura, enjuague la parte afectada con agua fría y consulte a un médico.
- ▶ Manténgase FUERA DEL ALCANCE de los niños.

Pulse el botón  para ver **otras páginas** de la pantalla de inicio.



Especialidades:

Página   

«Espresso»

«Café»

«Americano»

«Cappuccino»

Página   

«Cortado»

«Flat White»

«Espuma de leche»

«Latte Macchiato»

Página   

«Espresso macchiato»

«Espresso doppio»

«Lungo»

«Agua caliente»

Información básica sobre la preparación

Objetivo	Procedimiento
Modificar la intensidad del café de un producto simple	Pulse el botón < o > durante el proceso de molienda
Modificar la cantidad de un producto simple	Pulse el botón < o > durante la preparación
Guardar la cantidad de un producto simple de forma duradera	Pulse «Guardar» inmediatamente después de la preparación
Modificar de forma permanente la cantidad, la intensidad del café y la temperatura de un producto cualquiera / Recolocar el producto en la pantalla de inicio	Pulse durante 2 segundos el botón de un producto y realice los ajustes deseados
Mostrar más productos	Pulse el botón > para mostrar la siguiente página de productos
Preparar 2 especialidades de café (para café y Espresso)	Pulse 2 veces el botón de preparación en un plazo de 2 segundos
Detener la preparación	Pulse el botón ✕

Caliente es la mejor manera de disfrutar del sabor del café. En una taza de porcelana fría la bebida pierde calor y, por consiguiente, también sabor. Por ello le recomendamos calentar precalentar las tazas. Puede adquirir un calentador de tazas JURA en su distribuidor habitual.

Los mundos de placer de su E8

Elija entre tres mundos de placer para la preparación de las especialidades de su E8. Pulse el

botón  S para acceder a la selección de los mundos de placer:

- «Hot Brew clásico»
 - El producto se prepara caliente con el proceso de infusión clásico.
- «Light Brew»
 - El producto se prepara con menos café molido y a una temperatura de infusión reducida. Por lo tanto, es más intenso y puede degustarse de inmediato.
- «Sweet Foam»
 - El producto se prepara con espuma de leche dulce. Para ello, utilice el accesorio para el sirope suministrado.

Espresso y café

Ejemplo: Café

- Coloque una taza debajo de la salida de café.



- Pulse el botón «Café» (en la página ● ○ ○). La cantidad de agua preajustada del café cae en la taza.

Flat White (el mundo de placer «Sweet Foam»)

- i** Las especialidades de café con leche se pueden preparar con **espuma de leche dulce**. Para ello, cambie al mundo de placer «Sweet Foam» y utilice el accesorio para el sirope suministrado.

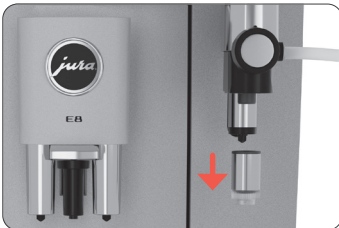
Ejemplo: Flat White

Condición previa: La leche está acoplada al vaporizador de espuma fina.

- ▶ Pulse el botón  para acceder a la selección de los mundos de placer.
- ▶ Pulse el botón «Sweet Foam».
Se indica la pantalla de inicio del mundo de placer «Sweet Foam».
- ▶ Retire la tapa del accesorio para el sirope.



- ▶ Llene el accesorio para el sirope con sirope. Hasta el nivel de llenado de 1, 2 o 3 rayas, según el grado de dulzura que desee.
- ▶ Cierre el accesorio para el sirope.
- ▶ Pulse «Flat White».
«Retire el vaporizador de espuma fina y conecte el accesorio para el sirope.»
- ▶ Retire la parte inferior del vaporizador de espuma fina.



- ▶ Acople el accesorio para el sirope al vaporizador de espuma fina.



- ▶ Coloque una taza debajo del vaporizador de espuma fina.
- ▶ Pulse «Más».
Las cantidades preajustadas de café y espuma de leche fluyen a la taza.
«Retire el accesorio para el sirope para su limpieza y conecte el vaporizador de espuma fina.»

- ▶ Retire el accesorio para el sirope y enjuáguelo a fondo con agua corriente.

i El accesorio para el sirope con tapa se puede lavar en el lavavajillas.

- ▶ Vuelva a colocar la parte inferior del vaporizador de espuma fina.
- ▶ Pulse «Más».

i El sistema de leche se enjuaga **automáticamente** transcurridos **15 minutos** después de la preparación. Coloque un recipiente debajo del vaporizador de espuma fina después de haber preparado leche.

Para un funcionamiento impecable del vaporizador de espuma fina, es estrictamente necesario limpiarlo **diariamente** si ha preparado leche (véase capítulo 7 «Conservación – Limpiar el sistema de leche»).

Latte Macchiato, Cappuccino y otras especialidades de café con leche

Su E8 prepara las siguientes especialidades de café con leche simplemente pulsando un botón:

- Cappuccino
- Cortado
- Flat White
- Latte Macchiato
- Espresso Macchiato

Ejemplo: Latte Macchiato

Condición previa: La leche está acoplada al vaporizador de espuma fina.

en

es

fr

4 Preparación

- Coloque un vaso debajo del vaporizador de espuma fina.



- Pulse el botón «**Latte Macchiato**» (en la página ○●○).
La cantidad de espuma de leche preajustada cae en el vaso.

i Se produce una pausa corta durante la cual la leche caliente se separa de la espuma de leche. De esta manera, se podrán producir las capas características de un Latte Macchiato.

La cantidad de agua preajustada del Espresso cae en el vaso.

i El sistema de leche se enjuaga **automáticamente** transcurridos **15 minutos** después de la preparación. Coloque un recipiente debajo del vaporizador de espuma fina después de haber preparado leche.

Para un funcionamiento impecable del vaporizador de espuma fina, es estrictamente necesario limpiarlo **diariamente** si ha preparado leche (véase capítulo 7 «Conservación – Limpiar el sistema de leche»).

Americano y Lungo

En el caso del Americano y el Lungo, la E8 combina el café con el agua caliente aplicando un método de preparación especial. De este modo se consigue una especialidad de café muy intensa y fácil de digerir. La cantidad de agua adicional se puede modificar (véase capítulo 4 «Preparación – Adaptar los ajustes del producto»).

Espresso Doppio

«Doppio» es la palabra italiana para «doble». Durante la preparación del Espresso Doppio se preparan dos Espressos sucesivamente. El resultado es una especialidad de café especialmente fuerte y aromática.

Café molido

Mediante el embudo de llenado para café molido puede utilizar una segunda variedad de café, por ejemplo café descafeinado.

Información básica acerca del café molido:

- No añada nunca más de dos cucharadas dosificadas rasas de café molido.
- No utilice café molido demasiado fino. Este podría obstruir el sistema y el café solo saldría gota a gota.
- Si ha cargado una cantidad insuficiente de café molido, se indica «**Insuficiente café molido**» y la E8 interrumpe el proceso.
- La especialidad de café deseada ha de prepararse en un plazo de aproximadamente 1 minuto después de cargar el café molido. En caso contrario la E8 interrumpe el proceso y vuelve a estar lista para funcionar.
- La preparación de todas las especialidades de café con café molido sigue siempre el mismo patrón.

Ejemplo: Espresso con café molido

- Coloque una taza de Espresso debajo de la salida de café.
- Abra la tapa situada detrás del recipiente de café en grano.

- Abra la tapa del embudo de llenado para café molido.



- Introduzca la cantidad deseada de café molido en el embudo de llenado (máximo dos cucharadas dosificadas rasas).
 - i** Puede ajustar la cantidad de café molido para controlar la intensidad y el aroma de la especialidad de café y adaptarlos en función de sus preferencias personales.
 - Cierre la tapa.
 - Pulse el botón «Espresso» (en la página ●○○○).
- La cantidad de agua preajustada del Espresso cae en la taza.

Agua caliente

⚠ ATENCIÓN

Peligro de escaldadura por salpicaduras de agua caliente.

- Evite el contacto directo con la piel.
- Coloque una taza debajo de la salida de agua caliente.



- Pulse el botón «Agua caliente» (en la página ○○○●).
- La cantidad de agua preajustada cae en la taza.

Ajustar el mecanismo de molienda

Usted puede adaptar el mecanismo de molienda al grado de tueste de su café.

El ajuste correcto del grado de molido se reconocerá por la homogeneidad con la que el café sale por la salida de café. Además, se formará una crema fina y densa.

- Abra la tapa situada detrás del recipiente de café en grano.
- Coloque el selector giratorio para el ajuste del grado de molido en la posición deseada.



- Cierre la tapa.

Adaptar los ajustes del producto

Pulse el botón de un producto durante **aprox. 2 segundos** para acceder a las posibilidades de ajuste:

- «Ajustes del producto»: realice ajustes individuales, como la intensidad del café, la cantidad de agua, etc.
- «Cambiar posición»: sustituya los productos disponibles en la pantalla de inicio por sus productos favoritos.

Los ajustes permanentes en el modo de programación siguen siempre el mismo patrón.

Ejemplo: así se modifica la intensidad del café de una variedad de café.

5 Funcionamiento diario

- ▶ Pulse durante **aproximadamente 2 segundos** el botón «Café».
- ▶ Pulse el botón «Ajustes del producto».
«Intensidad del café»
- i** Según el producto seleccionado son posibles diferentes ajustes. Pulse el botón ◀ o ▶ para navegar por las diferentes posibilidades de ajuste.
- ▶ Pulse el botón > o < para modificar el ajuste.
- ▶ Pulse el botón «Guardar».
- ▶ Pulse 2 veces el botón ✕ para volver a la pantalla de inicio.

5 Funcionamiento diario

Conectar y desconectar la máquina

- ▶ Coloque un recipiente debajo de la salida de café y otro debajo del vaporizador de espuma fina.



- ▶ Pulse el botón de mando marcha/parada ⏻.
«La máquina se enjuaga»
Su E8 está encendida o apagada.
- i** Al desconectar la máquina, el sistema solo se enjuaga si se preparó una especialidad de café.
- i** Si se ha preparado leche antes de la desconexión, se requerirá realizar una limpieza del sistema de leche («Limpieza del sistema de leche»). El proceso de desconexión continúa de manera automática transcurridos 30 segundos.

Llenar el depósito de agua

La conservación diaria de la máquina y la higiene relacionada con la leche, el café y el agua son decisivas para un resultado de café siempre perfecto en la taza. Por este motivo, cambie el agua **diariamente**.

ATENCIÓN

La leche, el agua gasificada y otros líquidos pueden dañar el depósito de agua o la máquina.

- ▶ Llene el depósito de agua exclusivamente con agua dulce y fría.
- ▶ Retire el depósito de agua y enjuáguelo con agua fría.
- ▶ Llene el depósito de agua con agua dulce y fría, y vuelva a colocarlo.

Medidas de conservación

Conseguir una calidad del café óptima depende de múltiples factores. Una de las condiciones imprescindibles es la conservación regular de su E8. Lleve a cabo las siguientes medidas:

Medida de conservación	a diario	en caso necesario	Observación
Vaciar la bandeja recogegotas y el depósito de borra y enjuagar ambas piezas con agua templada (la pieza insertable para la bandeja recogegotas, la propia bandeja recogegotas y el depósito de borra de café son aptos para lavavajillas)	▪		Vacíe siempre el depósito de borra de café con la máquina conectada. Solo así se garantiza el restablecimiento del contador de borra de café.
Limpiar el sistema de leche (si está muy sucio, desmontarlo y enjuagarlo adicionalmente)		▪	Véase capítulo 7 «Conservación – Limpiar el sistema de leche». Recomendamos desarmar y lavar el vaporizador de espuma fina una vez a la semana (véase capítulo 7 «Conservación – Desmontar y enjuagar el vaporizador de espuma fina»).
Enjuagar el tubo de leche	▪		
Limpiar el depósito de agua	▪		
Limpie la superficie de la máquina con un paño limpio, suave y húmedo (por ejemplo, de microfibra)	▪		
Cambiar el tubo de leche con la pieza de conexión HP3		aprox. cada 3 meses	
Cambiar la salida de leche intercambiable CX3		aprox. cada 3 meses	
Limpie las paredes internas del depósito de agua con un cepillo		▪	
Limpie el lado superior e inferior de la plataforma de tazas		▪	
Limpiar a fondo la bandeja recogegotas y el depósito de borra de café		▪	

i Puede consultar más información sobre la conservación de su E8 en el área «Conservación» , en la opción del programa «Informaciones».

en

es

fr

6 Ajustes de la máquina

Pulse el botón   **S** durante **aproximadamente 2 segundos** para acceder a JURA Cockpit. En el apartado «Ajuste de la máquina»  puede realizar los siguientes ajustes:

Opción del programa	Explicación
Página    	
«Selección de idioma»	Ajustar idioma
«Dureza del agua»	Ajustar la dureza del agua empleada (de 1 °dH a 30 °dH) para evitar la calcificación de su máquina
«Desconectar después de»	Ajustar el tiempo de desconexión automática para ahorrar energía (desconexión tras 15 minutos, 30 minutos o de 1 a 9 horas después de la última acción realizada en la máquina) Prolongar la hora de desconexión supone un consumo de energía más elevado. Consumo de energía de la E8 en estado desconectado: 0 vatios.
«Opción mundo»	Definir si la selección del mundo de placer debe consultarse después de cada conexión
Página    	
«Unidades»	Ajustar la unidad de la cantidad de agua (ml u oz)
«Enjuague del sistema de leche»	Automático: El enjuague del sistema de leche se inicia automáticamente 15 minutos después de la preparación de una especialidad de café con leche. Manual: El enjuague del sistema de leche se puede activar manualmente a través del Cockpit en el área  .
«Indicaciones de uso »	Mostrar instrucciones sobre el uso del accesorio para el sirope (activo/inactivo)
«Quality Assistant»	El Quality Assistant le ayuda en el manejo y la conservación de su E8: para una larga vida útil y una óptima calidad del café en todo momento (activo/inactivo)
Página    	
«Ajustes de fábrica»	Restablecer su E8 a los ajustes de fábrica (a continuación se desconecta la máquina)
«Versión»	Consultar versión de software
«Contador de preparaciones»	Consultar el contador de preparaciones
«Contador de conservación»	Consultar el contador de programas de conservación
Página    	
«Vaciar el sistema»	Vaciar el sistema para proteger la E8 contra daños por heladas durante el transporte (véase capítulo 10 «Transporte y eliminación respetuosa con el medioambiente – Transporte / Vaciar el sistema»)

Opción del programa	Explicación
«Conectar con el refrigerador de leche» (solo se indica cuando se esté utilizando JURA Wi-Fi Connect)	Conectar su E8 con el refrigerador de leche Cool Control por radiofrecuencia o volver a deshacer la conexión
«Conectar con J.O.E.» (solo se indica cuando se esté utilizando JURA Wi-Fi Connect)	Conectar la E8 por control remoto con la aplicación de JURA (J.O.E.®) o volver a desconectar (véase capítulo 3 «Preparación y puesta en funcionamiento – Conexión de la máquina con J.O.E.® - su aplicación de JURA»)

7 Conservación

⚠ ADVERTENCIA

Productos de conservación nocivos para la salud y líquidos que expulsa la máquina, resultantes de la ejecución de un programa de conservación. Nocivo en caso de ingestión. Irritante para los ojos y la piel.

- ▶ Manténgase FUERA DEL ALCANCE de los niños.
- ▶ Mantenga a los niños alejados del aparato durante la ejecución de un programa de conservación.
- ▶ Evite el contacto con la piel y los ojos.
- ▶ Evite la formación de polvo. No respire el polvo.
- ▶ No comer ni beber durante su uso.
- ▶ Mantenga los productos de conservación apartado de alimentos y bebidas, incluidos los destinados a animales.
- ▶ Mantenga el recipiente bien cerrado en un lugar seco y bien ventilado.

Indicaciones generales de conservación:

- Pulse el botón  **S** durante aproximadamente 2 segundos para acceder a JURA Cockpit. La conservación de su E8 se controla en el apartado .

- En el Cockpit de su E8, los programas de conservación a realizar se representan mediante mensajes con fondo rojo. Pulse el botón del mensaje correspondiente para acceder directamente al programa de conservación.
Su E8 le indica los programas de conservación próximos a ejecutarse mediante un indicador de barra dentro del mensaje.
- Realice el programa de conservación necesario siempre que se le solicite.

Enjuagar la máquina

Podrá activar la limpieza del sistema de café manualmente en cualquier momento.

Condición previa: se indica la pantalla de inicio.

- ▶ Coloque un recipiente debajo de la salida de café y otro debajo del vaporizador de espuma fina.



en

es

fr

- Pulse el botón  **S** durante aproximadamente **2 segundos** para acceder a JURA Cockpit.
- Pulse el botón .
- Pulse el botón «**Limpieza del sistema de café**» para activar el proceso de enjuague.
«La máquina se enjuaga»
El proceso se detiene automáticamente.

Enjuagar el sistema de leche

Después de cada preparación de leche, la E8 requiere un enjuague del sistema de leche.

En los ajustes de la máquina puede ajustar si el enjuague del sistema de leche debe iniciarse manualmente o automáticamente a los 15 minutos tras la preparación (véase capítulo 6 «Ajustes de la máquina»).

Condición previa: se indica la pantalla de inicio.

- Coloque un recipiente debajo del vaporizador de espuma fina.



- Pulse el botón  **S** durante aproximadamente **2 segundos** para acceder a JURA Cockpit.
- Pulse el botón .
- Pulse el botón «**Enjuague del sistema de leche**» para activar el proceso de enjuague. El vaporizador de espuma fina se enjuaga. El proceso se detiene automáticamente.

Limpiar el sistema de leche

Para un funcionamiento impecable del vaporizador de espuma fina, y por motivos de higiene, es estrictamente necesario **limpiarlo diariamente** si ha preparado leche.

ADVERTENCIA

Los productos de limpieza inadecuados no permiten eliminar correctamente los residuos de leche. El vaporizador Cappuccino puede obstruirse y soltarse. El vapor caliente se escapa.

- Utilice siempre el limpiador del sistema de leche JURA original.

ADVERTENCIA

Productos de limpieza irritantes y nocivos para la salud. Nocivo en caso de ingestión. Irritante para los ojos y la piel.

- Manténgase FUERA DEL ALCANCE de los niños.
- Evite el contacto con la piel y los ojos.
- En caso de contacto con la piel, enjuague inmediatamente con abundante agua. En caso de irritaciones en la piel, consulte a un médico.
- En caso de contacto con los ojos, enjuague inmediatamente los ojos con abundante agua y consulte a un médico.
- En caso de ingestión, enjuague inmediatamente la boca y beba abundantes cantidades de agua. Procure no vomitar. Consulte inmediatamente a un médico y muéstrela la etiqueta.

-  Podrá adquirir el detergente del sistema de leche JURA en comercios especializados.
-  Utilice el recipiente para la limpieza del sistema de leche suministrado.

Condición previa: El Cockpit indica «**Limpieza del sistema de leche**».

- ▶ Pulse el botón  **S** durante aproximadamente **2 segundos** para acceder a JURA Cockpit.
- ▶ Pulse el botón «**Limpieza del sistema de leche**».
- ▶ Pulse el botón «**Inicio**».
- ▶ «**Limpieza del sistema de leche**» / «**Añadir el limpiador del sistema de leche**»
- ▶ Retire el tubo de leche del recipiente de leche o del refrigerador de leche.
- ▶ Vierta 1 unidad de dosificación de limpiador del sistema de leche en el recipiente para la limpieza del sistema de leche.



- ▶ Coloque el recipiente para la limpieza del sistema de leche debajo de la salida de café y el vaporizador de espuma fina.
- ▶ Mueva el vaporizador de espuma fina hacia abajo hasta el tope para conectarlo bien al recipiente para la limpieza del sistema de leche.



- ▶ Conecte el tubo de leche con el recipiente para la limpieza del sistema de leche.



- i** Para poder conectar correctamente el tubo de leche con el recipiente, debe estar equipado con una pieza de conexión HP3.
 - ▶ Pulse el botón «**Inicio**».
- Se limpian el vaporizador de espuma fina y el tubo de leche.
- El proceso se detiene automáticamente.

Desmontar y enjuagar el vaporizador de espuma fina

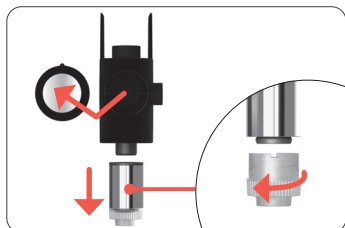
Si no se crea suficiente espuma de leche o si la leche salpica fuera del vaporizador de espuma fina, es posible que el vaporizador esté sucio. Si es el caso, desmonte y enjuague el vaporizador de espuma fina.

- i** Recomendamos desarmar y lavar el vaporizador de espuma fina una vez a la semana
- ▶ Retire el tubo de leche y enjuáguelo a fondo bajo un chorro de agua corriente.
- ▶ Retire el vaporizador de espuma fina.

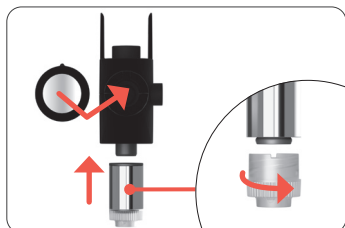


7 Conservación

- Desmonte el vaporizador de espuma fina en cada uno de sus componentes.



- Enjuague a fondo todas las piezas bajo un chorro de agua corriente. En caso de residuos de leche muy resacos, sumerja primero los componentes en una solución de 8,5 oz (250 ml) de agua y 1 unidad de dosificación de limpiador del sistema de leche JURA. Enjuague después a fondo los componentes.
- Vuelva a ensamblar el vaporizador de espuma fina.



- i** Compruebe siempre que todos los componentes estén correcta y firmemente ensamblados de modo que el vaporizador de espuma fina pueda funcionar a la perfección.
- Monte de nuevo el vaporizador de espuma fina en el sistema de leche.



Colocar/cambiar el filtro

En cuanto se agota el cartucho de filtro (dependiendo de la dureza del agua ajustada), la E8 solicita un cambio del filtro.

- i** Su E8 ya no necesitará descalcificación si emplea el cartucho de filtro CLEARYL Smart+.
- i** Los cartuchos de filtro CLEARYL Smart+ pueden adquirirse en comercios especializados.

Condición previa: se indica la pantalla de inicio. (O el Cockpit indica «Filter» cuando se ha agotado la capacidad del filtro insertado).

- Retire el depósito de agua y vacíelo.
- Gire el cartucho de filtro en sentido contrario a las agujas del reloj y retírelo del depósito de agua junto con la prolongación.
- Coloque la prolongación para el cartucho de filtro en la parte superior de un cartucho de filtro CLEARYL Smart+ **nuevo**.



- Coloque el cartucho de filtro y la prolongación en el depósito de agua.
- Gire el cartucho de filtro en sentido a las agujas del reloj hasta que encaje de manera audible.



- Llene el depósito de agua con agua dulce y fría, y vuelva a colocarlo.

La máquina detecta automáticamente que acaba de colocar/cambiar el cartucho de filtro.

«El filtro se enjuaga», el agua fluye directamente hacia la bandeja recogegotas.

Limpiar la máquina

Después de 180 preparaciones u 80 enjuagues de conexión, la E8 requiere una limpieza.

⚠ ADVERTENCIA

Los productos de limpieza inadecuados pueden contener sustancias perjudiciales para su aparato o dejar restos.

- Utilice exclusivamente pastillas de limpieza JURA, especialmente concebidas para el aparato.

⚠ ADVERTENCIA

Productos de limpieza irritantes y nocivos para la salud. Nocivo en caso de ingestión. Irritante para los ojos y la piel.

- Manténgase FUERA DEL ALCANCE de los niños.
- Evite el contacto con la piel y los ojos.
- Evite la formación de polvo. No respire el polvo.
- En caso de contacto con la piel, enjuague inmediatamente con abundante agua. En caso de irritaciones en la piel, consulte a un médico.
- En caso de contacto con los ojos, enjuague inmediatamente los ojos con abundante agua y consulte a un médico.
- En caso de ingestión, enjuague inmediatamente la boca y beba abundantes cantidades de agua. Procure no vomitar. Consulte inmediatamente a un médico y muéstrela etiqueta.

- i El programa de limpieza dura aproximadamente 20 minutos.
- i No interrumpa el programa de limpieza. La calidad de la limpieza se vería afectada por ello.
- i Las pastillas de limpieza JURA pueden adquirirse en comercios especializados.

Condición previa: El Cockpit indica «Limpieza».

- Pulse el botón  **S** durante aproximadamente 2 segundos para acceder a JURA Cockpit.
- Pulse el botón «Limpieza».
- Pulse el botón «Inicio».
- «Vaciar bandeja recogegotas»
- Vacíe la bandeja recogegotas y el depósito de borra y vuelva a colocarlos.
- Coloque un recipiente debajo de la salida de café y otro debajo del vaporizador de espuma fina.



«Máquina limpiando»

Sale agua por la salida de café y por el vaporizador de espuma fina.

El proceso se interrumpe, «Introducir pastilla».

- Abra la tapa situada detrás del recipiente de café en grano y la tapa del embudo de llenado para café molido.

7 Conservación

- Introduzca una pastilla de limpieza JURA en el embudo de llenado.



- Cierre las dos tapas.

«Máquina limpiando»

Sale agua varias veces por la salida de café y por el vaporizador de espuma fina.

«Vaciar bandeja recogegotas»

- Vacíe la bandeja recogegotas y el depósito de borra y vuelva a colocarlos.

Descalcificar la máquina

La E8 se calcifica debido al uso y solicita automáticamente una descalcificación. La calcificación depende del grado de dureza del agua.

- i** Si utiliza un cartucho de filtro CLEARYL Smart+, no aparecerá ninguna solicitud de descalcificación.

⚠ ADVERTENCIA

Los productos descalcificadores no recomendados por JURA (p. ej. vinagre) pueden contener sustancias perjudiciales para su aparato o dejar restos.

- Utilice exclusivamente pastillas de descalcificación JURA, especialmente concebidas para el aparato.

⚠ ADVERTENCIA

Productos descalcificadores irritantes y nocivos para la salud. Nocivo en caso de ingestión. Irritante para los ojos y la piel.

- Manténgase FUERA DEL ALCANCE de los niños.

- Evite el contacto con la piel y los ojos.
- Evite la formación de polvo. No respire el polvo.
- En caso de contacto con la piel, enjuague inmediatamente con abundante agua. En caso de irritaciones en la piel, consulte a un médico.
- En caso de contacto con los ojos, enjuague inmediatamente los ojos con abundante agua y consulte a un médico.
- En caso de ingestión, enjuague inmediatamente la boca y beba abundantes cantidades de agua. Procure no vomitar. Consulte inmediatamente a un médico y muéstrela la etiqueta.

AVISO

La interrupción del proceso de descalcificación puede provocar daños en la máquina.

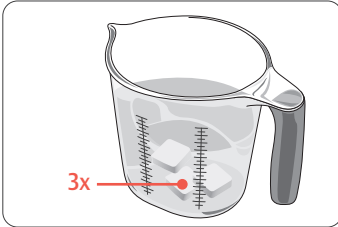
- Realice la descalcificación completamente.

- i** El programa de descalcificación dura aproximadamente 20 minutos.
- i** Las pastillas de descalcificación JURA pueden adquirirse en comercios especializados.
- i** El contacto del producto descalcificador con superficies delicadas (p. ej. mármol) puede provocar daños en ellas. Elimine inmediatamente las salpicaduras.

Condición previa: El Cockpit indica «Descalcificación».

- Pulse el botón **S** durante **aproximadamente 2 segundos** para acceder a JURA Cockpit.
- Pulse el botón «Descalcificación».
- Pulse el botón «Inicio».
- «Vaciar bandeja recogegotas»
- Vacíe la bandeja recogegotas y el depósito de borra y vuelva a colocarlos.
- «Agente en el tanque» / «500 ml» (17 oz)
- Retire el depósito de agua y vacíelo.

- Disuelva por completo 3 pastillas de descalcificación JURA en un recipiente con 17 oz (500 ml) de agua. Este proceso puede tardar algunos minutos.



- Llene el depósito de agua **vacío** con la solución y vuelva a colocarlo.
- Coloque un recipiente debajo del vaporizador de agua caliente y otro debajo del vaporizador de espuma fina.



- Pulse el botón «Más». Sale agua varias veces por el vaporizador de agua caliente y por el vaporizador de espuma fina.
«Vaciar bandeja recogegotas».
- Vacíe la bandeja recogegotas y el depósito de borra y vuelva a colocarlos.
«Limpiar el depósito de agua» / «Llenar el depósito de agua»

- Vacíe los recipientes y vuelva a colocarlos bajo el vaporizador de agua caliente y el vaporizador de espuma fina.



- Retire el depósito de agua y enjuáguelo a fondo.
- Llene el depósito de agua con agua dulce y fría, y vuelva a colocarlo.
- Pulse el botón «Inicio». Sale agua varias veces por el vaporizador de agua caliente y por el vaporizador de espuma fina.

«Vaciar bandeja recogegotas»

- Vacíe la bandeja recogegotas y el depósito de borra y vuelva a colocarlos.

- i** Enjuague el depósito de agua a fondo en caso de que se produzca una interrupción imprevista del proceso de descalcificación.

Descalcificar el depósito de agua

El depósito de agua puede calcificarse. Para que quede garantizado un funcionamiento correcto, debería descalcificar de vez en cuando el depósito de agua.

- Retire el depósito de agua.
- Si utiliza un cartucho de filtro CLEARYL Smart+, retírelo.
- Disuelva 3 pastillas de descalcificación JURA en el depósito de agua completamente lleno.
- Deje la solución descalcificadora en el depósito de agua durante varias horas (por ejemplo toda la noche).
- Vacíe el depósito de agua y enjuáguelo a fondo.

- Si utiliza un cartucho de filtro CLEARYL Smart+, vuelva a insertarlo.
- Llene el depósito de agua con agua dulce y fría, y vuelva a colocarlo.

Limpiar el recipiente de café en grano

El café en grano puede presentar una ligera capa de grasa que permanecerá adherida a las paredes del recipiente de café en grano. Estos residuos pueden afectar negativamente al resultado de la preparación de café. Por este motivo, limpie de vez en cuando el recipiente de café en grano.

Condición previa: el visualizador indica «Llenar café».

- Desconecte la máquina con el botón de mando marcha/parada .
- Retire la tapa de protección de aroma.
- Limpie el recipiente de café en grano con un paño seco y suave.
- Rellene el recipiente con café en grano y cierre la tapa de protección de aroma.

8 Mensajes en el visualizador

Mensajes en la pantalla de inicio

Mensaje	Causa/Consecuencia	Medida
«Llenar el depósito de agua»	El depósito de agua está vacío. La preparación no es posible.	► Llene el depósito de agua (véase capítulo 5 «Funcionamiento diario – Llenar el depósito de agua»).
«Vaciar depósito de posos» / «Vaciar bandeja recogegotas»	El depósito de borra está lleno. / La bandeja recogegotas está llena. La preparación no es posible.	► Vacíe el depósito de borra y la bandeja recogegotas (véase capítulo 5 «Funcionamiento diario – Medidas de conservación»).
«Falta bandeja recogegotas»	La bandeja recogegotas está mal puesta o no está puesta. La preparación no es posible.	► Coloque la bandeja recogegotas.
«Llenar café»	El recipiente de café en grano está vacío. No puede preparar especialidades de café; sí de agua caliente o leche.	► Llene el recipiente de café en grano (véase capítulo 3 «Preparación y puesta en funcionamiento – Llenar el recipiente de café en grano»).
«Zu heiss»	El sistema está demasiado caliente para iniciar un programa de conservación.	► Espere unos minutos hasta que el sistema se haya enfriado o prepare una especialidad de café o agua caliente.

Mensajes en el Cockpit

Mensaje	Causa/Consecuencia	Medida
El símbolo de filtro  se ilumina en rojo. «Filter»	El cartucho de filtro está gastado.	► Cambie el cartucho de filtro CLEARYL Smart+ (véase capítulo 7 «Conservación – Colocar/cambiar el filtro»).

Mensaje	Causa/Consecuencia	Medida
«Limpieza»	La E8 requiere una limpieza.	► Realice la limpieza (véase capítulo 7 «Conservación – Limpiar la máquina»).
«Descalcificación»	La E8 requiere una descalcificación.	► Realice una descalcificación (véase capítulo 7 «Conservación – Descalcificar la máquina»).
«Limpieza del sistema de leche»	La E8 requiere una limpieza del sistema de leche.	► Realice una limpieza del sistema de leche (véase capítulo 7 «Conservación – Limpiar el sistema de leche»).

9 Eliminación de anomalías

Problema	Causa/Consecuencia	Medida
Al espumar leche, se hace muy poca espuma o la leche salpica fuera del vaporizador de espuma fina.	El vaporizador de espuma fina está sucio.	► Limpie el vaporizador de espuma fina (véase capítulo 7 «Conservación – Limpiar el sistema de leche»). ► Desmonte y enjuague el vaporizador de espuma fina (véase capítulo 7 «Conservación – Desmontar y enjuagar el vaporizador de espuma fina»).
Durante la preparación de café, el café sólo sale gota a gota.	El café se ha molido demasiado fino y obstruye el sistema.	► Ajuste un grado de molido más grueso en el mecanismo de molienda (véase capítulo 4 «Preparación – Ajustar el mecanismo de molienda»).
	Probablemente no se haya ajustado correctamente la dureza del agua.	► Realice una descalcificación (véase capítulo 7 «Conservación – Descalcificar la máquina»).
Hay café molido detrás del depósito de borra de café.	Los granos utilizados provocan un volumen desproporcionado en el café molido.	► Reduzca la intensidad del café o ajuste un grado de molido menor (véase capítulo 4 «Preparación – Adaptar los ajustes del producto»).
Del vaporizador de espuma fina no sale agua o vapor o sale muy poca agua o vapor. El ruido de bombeo es muy silencioso.	La pieza de conexión del vaporizador de espuma fina puede estar obstruida por residuos de leche o partículas de cal que se han desprendido durante la descalcificación.	► Retire el vaporizador de espuma fina. ► Desenrosque la pieza de conexión negra con ayuda del orificio hexagonal de la cuchara dosificadora para café molido. ► Limpie a fondo la pieza de conexión. ► Enrosque a mano la pieza de conexión.
El mecanismo de molienda hace mucho ruido.	En el mecanismo de molienda hay cuerpos extraños.	► Póngase en contacto con el servicio al cliente de su país (véase capítulo 13 «Contactos JURA / Advertencias legales»).

Problema	Causa/Consecuencia	Medida
Se indica « ERROR 2 » o « ERROR 5 ».	Si la máquina estuvo expuesta al frío durante mucho tiempo, el proceso de calentamiento puede estar bloqueado por motivos de seguridad.	► Caliente la máquina a temperatura ambiente.
Se indican otros mensajes « ERROR ».	–	► Póngase en contacto con el servicio al cliente de su país (véase capítulo 13 «Contactos JURA / Advertencias legales»).

i Si no fue posible eliminar las anomalías, póngase en contacto con el servicio al cliente de su país (véase capítulo 13 «Contactos JURA / Advertencias legales»).

10 Transporte y eliminación respetuosa con el medioambiente

Transporte / Vaciar el sistema

Conserve el embalaje de la E8. Éste tiene la función de proteger la máquina cuando sea transportada.

Para proteger la E8 de heladas durante el transporte, el sistema ha de vaciarse.

Condición previa: se indica la pantalla de inicio.

- Coloque un recipiente debajo de la salida de café y otro debajo del vaporizador de espuma fina.



- Pulse el botón  **S** durante **aproximadamente 2 segundos** para acceder a JURA Cockpit.
- Pulse el botón .
- Pulse varias veces el botón  hasta que se indique la opción del programa «**Vaciar el sistema**» (página ).
- Pulse el botón «**Vaciar el sistema**».
- Retire el depósito de agua y vacíelo.
«**El sistema se vacía**»
Saldrá vapor del vaporizador de espuma fina hasta que el sistema esté vacío. Su E8 está desconectada.

Eliminación

Elimine las máquinas antiguas respetando el medioambiente.



11 Datos técnicos

Voltaje	120 V ~, 60 Hz
Potencia	1450 W
Marca de conformidad	
Presión de bomba	estática máx. 15 bar
Capacidad del depósito de agua (sin filtro)	64 oz (1,9 l)
Capacidad del recipiente de café en grano	10 oz (280 g)
Capacidad del depósito de borra	máx. 16 porciones
Longitud del cable	aprox. 47 in. (1,2 m)
Peso	aprox. 22,1 lb (10 kg)
Medidas (An x Al x P)	10,6 × 13,7 × 17,6 in. (27 × 34,8 × 44,6 cm)
Sistema de leche con pieza de conexión	HP3
Salida de leche intercambiable	CX3
Cartucho de filtro CLEARYL Smart+ (tecnología RFID)	Banda de frecuencia 13,56 MHz Potencia máx. de transmisión < 1 mW
JURA Wi-Fi Connect (conexión Wi-Fi)	Banda de frecuencia 2,4 GHz Potencia máx. de transmisión <100 mW
Tipo JURA	790

Directivas

La máquina cumple con las siguientes directivas:

- Standard UL 1082
- Canadian Standard CSA C22.2 No. 60335-2-15

Reglas FCC

Este equipo ha sido probado y se ha determinado que cumple con los límites de un dispositivo digital de clase B, de conformidad con la parte 15 de las normas de la FCC.

12 Índice alfabético

A

- Accesorio para el sirope 45, 50
- Adaptar los ajustes del producto 53
- Agua caliente 53
- Ajustes de la máquina 56
- Ajustes del producto
 - Adaptar 53
- Americano 52

B

- Bandeja recoge gotas 45
 - Pieza insertable 45
- Botón
 - Botón de mando marcha/parada 45

C

- Cable de alimentación 45
- Café 50
- Café instantáneo
 - Café molido 52
- Café molido 52
 - Cuchara dosificadora para café molido 45
- Cappuccino 51
- Cartucho de filtro CLEARYL Smart
 - Cambiar 60
 - Colocar 60
- Círculo de usuarios 41
- Cockpit 48, 56, 57
- Conectar 54
- Conexión Wi-Fi 48
- Conservación 57
- Contactos 70
- Control remoto 47, 48, 60, 67
- Cortado 51
- Cuchara dosificadora para café molido 45

D

- Daños
 - Prevención de daños 42
 - Protocolo de actuación en caso de daños 42
- Datos técnicos 67
 - Salida de leche intercambiable 67
 - Sistema de leche 67

- Depósito de agua 45
 - Descalcificar 63
 - Llenar 54
- Depósito de borra 45
- Descalcificar
 - Depósito de agua 63
 - Máquina 62
- Desconectar 54
- Descripción de símbolos 41
- Direcciones 70
- Dureza del agua
 - Determinar la dureza del agua 46

E

- Eliminación 66
- Eliminación de anomalías 65
- Embudo de llenado
 - Embudo de llenado para café molido 45
- Enjuagar
 - Máquina 57
- Enjuague del sistema de leche 58
- Espresso 50
- Espresso Doppio 52

F

- Filtro
 - Cambiar 60
 - Colocar 60
- Flat White 50, 51

G

- Grado de molido
 - Ajustar el mecanismo de molienda 53
 - Selector giratorio para ajuste del grado de molido 45

I

- Indicaciones de seguridad 41
- Instalar
 - Instalar la máquina 46
- Interfaz de servicio 45

J

- JURA
 - Contactos 70

- L**
- Latte Macchiato 51
 - Leche
 - Conectar la leche 48
 - Limpiar
 - Máquina 61
 - Recipiente de café en grano 64
 - Línea de asistencia telefónica 70
 - Llenar
 - Depósito de agua 54
 - Recipiente de café en grano 46
 - Lungo 52
- M**
- Máquina
 - Descalcificar 62
 - Enjuagar 57
 - Instalar 46
 - Limpiar 61
 - Medidas de conservación 55
 - Mensajes en el visualizador 64
- N**
- Niños 41
- P**
- Pieza insertable para la bandeja recoge gotas 45
 - Plataforma para tazas 45
 - Preparación 49, 51
 - Agua caliente 53
 - Americano 52
 - Café 50
 - Café molido 52
 - Cappuccino 51
 - Cortado 51
 - Espresso 50
 - Espresso Doppio 52
 - Espresso Macchiato 51
 - Flat White 50, 51
 - Latte Macchiato 51
 - Lungo 52
 - Primera puesta en funcionamiento 47
 - Problemas
 - Eliminación de anomalías 65
 - Puesta en funcionamiento, primera 47
- R**
- Recipiente de café en grano
 - Limpiar 64
 - Llenar 46
 - Recipiente de café en grano con tapa de protección de aroma 45
 - RFID 67
- S**
- Salida de café
 - Salida de café ajustable en altura 45
 - Salida de café ajustable en altura 45
 - Salida de leche intercambiable 67
 - Selector giratorio para ajuste del grado de molido 45
 - Servicio al cliente 70
 - Sistema de leche 67
 - Accesorio para el sirope 45, 50
 - Enjuagar 58
 - Limpiar 58
 - Vaporizador de espuma fina 45
- T**
- Tapa 45
 - Depósito de agua 45
 - Tapa de protección de aroma
 - Recipiente de café en grano con tapa de protección de aroma 45
 - Teléfono 70
 - Transporte 66
- U**
- Utilización
 - Conforme a lo previsto 41
- V**
- Vaciar el sistema 66
 - Vaporizador de agua caliente 45
 - Vaporizador de espuma fina 45
 - Desmontar y enjuagar 59
 - Visualizador 45
 - Cockpit 48
 - Visualizador, mensajes 64
- W**
- Wi-Fi 67
 - Wi-Fi Connect 45, 48

13 Contactos JURA / Advertencias legales

13 Contactos JURA / Advertencias legales

JURA Elektroapparate AG
 Kaffeeweltstrasse 10
 CH-4626 Niederbuchsiten
 Suiza
 Tel. +41 (0)62 38 98 233

	EE. UU.: JURA Inc.	Canadá : FAEMA
Servicio técnico de atención al cliente		
Teléfono	1-800-220-5701	1-(855)-544-8600
Correo electrónico	info@us.jura.com	info@juracanada.ca
Horario de apertura (EST)	Lunes a Viernes 8 - 20 h Sábado 9 - 17 h	
Dirección del distribuidor	20 Craig Road Montvale, NJ 07645	115 Matheson Boulevard East Mississauga, Ontario, L4Z 1X8
Teléfono	001 (201) 767-3999	1-(905)-501-8600
Fax	001 (201) 767-9684	
Internet	us.jura.com	ca.jura.com

i Encontrará otros datos de contacto para su país online en **jura.com**.

i En caso de que necesite ayuda con el manejo de su máquina, consulte la página web **jura.com/service**.

Modificaciones técnicas

Reservado el derecho a introducir modificaciones técnicas. Las ilustraciones empleadas en el presente manual de uso son esquemáticas y no muestran los colores originales de la máquina. Su E8 puede diferir en algunos detalles.

Observaciones del cliente

Su opinión nos importa! Benefíciese de las opciones de contacto facilitadas en **jura.com**.

Copyright

El manual de uso contiene información protegida por copyright. Queda prohibido fotocopiarlo o traducirlo a otro idioma sin el consentimiento previo por escrito de JURA Elektroapparate AG.